

우리말 어휘의 시간을 읽다

# 가시

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

**가시** 라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어 표현 그림



완성된 이름

**가시**

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

**가시**

한눈에 보는 기록

뜻

바늘처럼 뾰족하게 돋친 것.

요약 연대표

|    | 15세기 | 16세기 | 17세기 | 18세기 | 19세기 | 20세기 | 현재 |
|----|------|------|------|------|------|------|----|
| 표기 | 가시   | 가시   | 가시   | 가시   | 가시   | 가시   | 가시 |
| 가시 |      |      |      |      |      |      |    |
| 가식 |      |      |      |      |      |      |    |
| 가시 |      |      |      |      |      |      |    |

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

바늘처럼 뾰족하게 돋친 것.

문헌의 첫 기록

15세기

수록 용례

16개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.  
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.  
문헌 속 한자 25자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.



# 우리가 알고있는 '가시'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

바늘처럼 뾰족하게 돋친 것.



## 가시의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

가시의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

| 표기 · 근거        | 15세기 | 16세기 | 17세기 | 18세기 | 19세기 | 20세기 |
|----------------|------|------|------|------|------|------|
| 가시<br>사전 표기 요약 | ●→   | ●→   | —    | ●→   | ●→   | —    |
| 가식<br>사전 표기 요약 | —    | —    | ●→   | ●→   | —    | ●→   |
| 가시<br>사전 표기 요약 | —    | —    | —    | —    | ●→   | ●→   |

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 가시  
15세기16세기17세기18세기19세기
- 가식  
17세기18세기20세기
- 가시  
19세기20세기현재

## 가시의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

### 옛 표기와 등장 시기

‘가시’의 옛말인 ‘가시’는 15세기부터 나타난다.

### 표기와 소리의 특징

16세기 이후 나타난 제2음절 이하의 ‘·’가 ‘ㅡ’로 변하는 현상에 따라 ‘·’가 ‘ㅡ’로 변하면서 17세기에 ‘가식’로 나타나게 되었다. 근대 국어 후기에 자음 뒤에서 모음 ‘ㅡ’가 ‘ㅣ’로 바뀌는 현상으로 인해 ‘가시’가 되어 현재까지 이어진다.

## 문헌 속의 가시

전체 용례 16개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

### 15세기 가시 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

가시

출처 1459 월인석보 10:117L

용례 01

66 문헌 용례

棘草는 가시와 프성귀왜라.

현대어 풀이

극초는 가시와 푸성귀다.

출처 1466 구급방언해 하:2ㄱ

용례 02

66 문헌 용례

또 가시 술해 들며 시혹 바늘와 가시와 대와 나모돌 여러 날 나디 아니후야 알프닐 고토티.

역 현대어 풀이

또 가시가 살에 들어가며 혹은 바늘, 가시, 대, 나무 등이 여러 날 빠지지 않아 아픈 사람을 고치되.

## 16세기 가시 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

가시

출처 1527 훈몽자회 상:5ㄴ

용례 03

66 문헌 용례

荊 가시 형 棘 가시 극.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1548 십현담요해언해 8ㄱ

용례 04

66 문헌 용례

어로 안새 조쳐 두의터 가시 솜뿔 가온디 便宜히 거루며.

역 현대어 풀이

가히 좌자(座子)까지 뒤집어 가시 수풀 속에 편안히 걸으며.

대응 원문

乃可和座子撞倒후야 荊棘林중에 恬然下脚후며.

출처 1569 칠대만법 1ㄱ

용례 05

66 문헌 용례

엷머흔 가시 덩 우리라 후며

역 현대어 풀이

엷혀 험한 가시덩굴이라 하며.

## 17세기 가시, 가식 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기  
가시, 가식

📖 출처 17세기 마경초집언해 상:36ㄱ

용례 06

66 문헌 용례

비한후면 몸을 썰며 터럭기 가시 곳고.

📖 현대어 풀이

비한(脾寒)하면 몸을 떨며 털이 가시 같고.

📖 출처 1690 역어유해 하:38ㄴ

용례 07

66 문헌 용례

魚刺兒 고기ㅅ 가시.

📖 현대어 풀이

고기의 가시.

📖 출처 1632 가례언해 10:45ㄱ

용례 08

66 문헌 용례

그 풀이며 가시 잇거든 즉제 칼히며 도치로써 밍며 버히며 뷔고.

📖 현대어 풀이

그 풀이며 가시가 있으면 즉시 칼이나 도끼로 매며 베고.

📖 출처 1690 역어유해 하:53ㄴ

용례 09

66 문헌 용례

嚙子閣刺 목에 가시 걸리다.

📖 현대어 풀이

목에 가시 걸리다.

## 18세기 가식, 가시 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기  
가식, 가시

📖 출처 1748 동문유해 하:8ㄴ

용례 10

66 문헌 용례

刺子 가식 戳刺 가식 바키다.

📖 현대어 풀이  
가시, 가시 박히다.

## 19세기 가시, 가시 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기  
가시, 가시

📖 출처 1871 삼국지 광주이씨 필사본 5:11

용례 11

66 문헌 용례

쫓밧긔 국권을 전릉후여 위복을 천주이 지으니 짐이 미양 보미 등의 가시 씨름 갓튼지라.

📖 현대어 풀이  
뜻밖의 국권을 전령하여 위복을 천자가 지으니 짐이 매양 봄에 등에 가시 찌름 같은지라.

📖 출처 1896 국한회어 곤:3

용례 12

66 문헌 용례

가시 [荊棘] [荊榛]

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1890년경 성경직해 2:96L

용례 13

66 문헌 용례

재물이 무음을 찌름이 이 고후니 가시라 닐음이 가치 아니후냐.

現代어 풀이

재물이 마음을 찌름이 이 같으니, 가시라 이르는 것이 가하지 않으나.

## 20세기 가식, 가시 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기  
가식, 가시

출처 1900-11-12-월 제국신문 제3권 제258호: 3면

용례 14

66 문헌 용례

지금 부귀가 겸전후야 호의호식후는 사름도 호강이 아니라 가식 먹는 것인디 함을며 우리 갓  
흔 사름이야 닐너 무엇후리오 후더니

現代어 풀이

지금 부귀가 겸전하여 좋은 옷을 입고 좋은 음식을 먹는 사람도 호강이 아니라 가시를 먹는 것인데, 하물며 우리 같은  
사람이야 말하여 무엇하리오 하더니

출처 1904 신학월보 4:397

용례 15

66 문헌 용례

가식 슈풀이 잇슴으로 물너가지 말고.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1908 혈의누 2

용례 16

66 문헌 용례

창에 찔려 죽엇느냐 사름의게 불퍼 죽엇느냐 어리고 고흔 살에 가시가 박힌 것을 보아도 어미  
된 이 니 마음에 니 살이 지긋염게 압푸던 니 마음이라

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.

- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

## 가시의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

### 자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

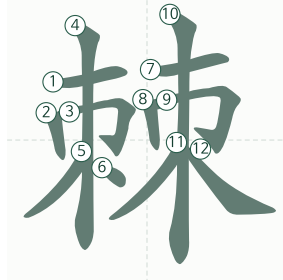
[history.wordrow.kr](http://history.wordrow.kr) · [가시의 뜻과 역사](#)

## 한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

棘

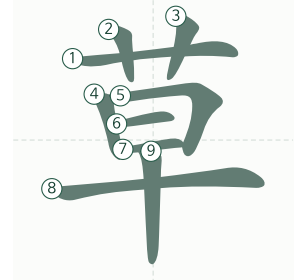
뜻·음 가시 극  
총 12획 · 부수 木



[hanja.wordrow.kr/한자/棘/](http://hanja.wordrow.kr/한자/棘/)

草

뜻·음 풀 초  
총 10획 · 부수 艸

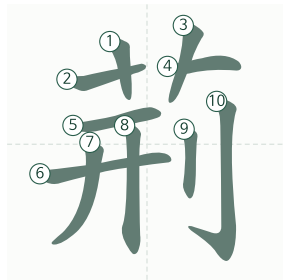
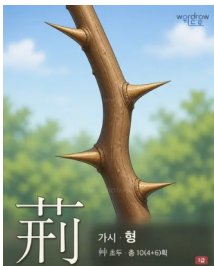


사전 10획 · 획순 그림 9획

[hanja.wordrow.kr/한자/草/](http://hanja.wordrow.kr/한자/草/)

荊

뜻·음 가시 형  
총 10획 · 부수 艸



[hanja.wordrow.kr/한자/荊/](http://hanja.wordrow.kr/한자/荊/)

便

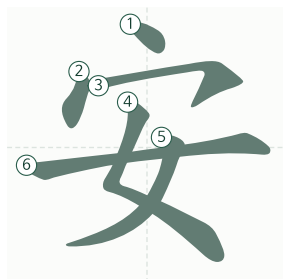
뜻·음 편할 편 / 똥오줌 변  
총 9획 · 부수 人



[hanja.wordrow.kr/한자/便/](http://hanja.wordrow.kr/한자/便/)

安

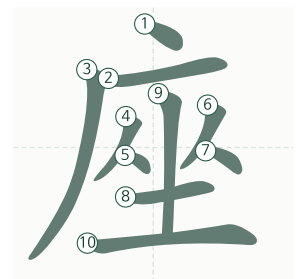
뜻·음 편안 안  
총 6획 · 부수 宀



[hanja.wordrow.kr/한자/安/](http://hanja.wordrow.kr/한자/安/)

座

뜻·음 자리 좌  
총 10획 · 부수 广

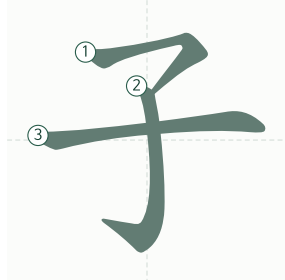


[hanja.wordrow.kr/한자/座/](http://hanja.wordrow.kr/한자/座/)

## 한자 한눈에 보기

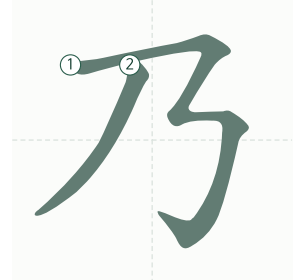
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

子 뜻·음 아들 자  
총 3획 · 부수 子



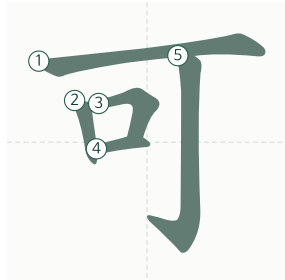
[hanja.wordrow.kr/한자/子/](http://hanja.wordrow.kr/한자/子/)

乃 뜻·음 이에 내  
총 2획 · 부수 丿



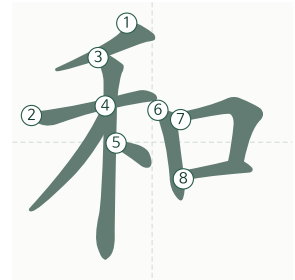
[hanja.wordrow.kr/한자/乃/](http://hanja.wordrow.kr/한자/乃/)

可 뜻·음 옳을 가  
총 5획 · 부수 口



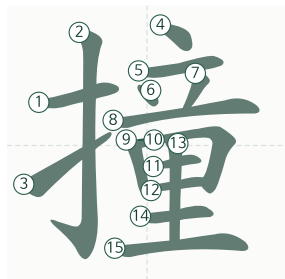
[hanja.wordrow.kr/한자/可/](http://hanja.wordrow.kr/한자/可/)

和 뜻·음 화할 화  
총 8획 · 부수 口



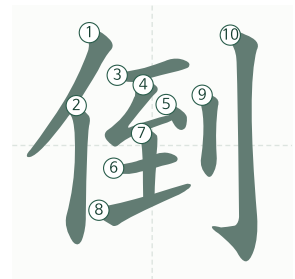
[hanja.wordrow.kr/한자/和/](http://hanja.wordrow.kr/한자/和/)

撞 뜻·음 칠 당  
총 15획 · 부수 手



[hanja.wordrow.kr/한자/撞/](http://hanja.wordrow.kr/한자/撞/)

倒 뜻·음 넘어질 도  
총 10획 · 부수 人



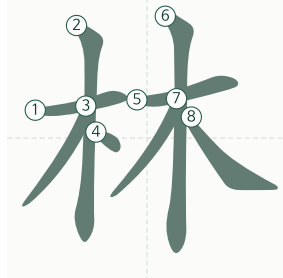
[hanja.wordrow.kr/한자/倒/](http://hanja.wordrow.kr/한자/倒/)

## 한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

林

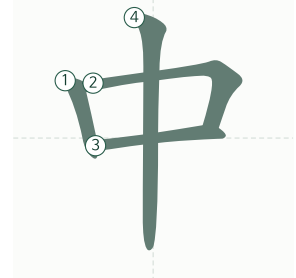
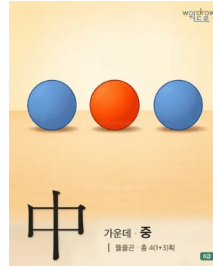
뜻·음 수풀 림  
총 8획 · 부수 木



[hanja.wordrow.kr/한자/林/](http://hanja.wordrow.kr/한자/林/)

中

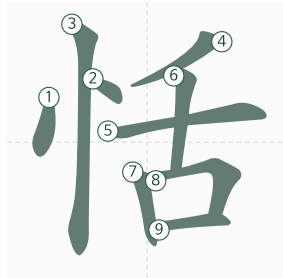
뜻·음 가운데 중  
총 4획 · 부수 丨



[hanja.wordrow.kr/한자/中/](http://hanja.wordrow.kr/한자/中/)

恬

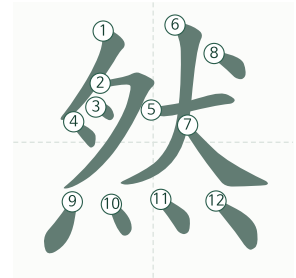
뜻·음 편안할 념  
총 9획 · 부수 心



[hanja.wordrow.kr/한자/恬/](http://hanja.wordrow.kr/한자/恬/)

然

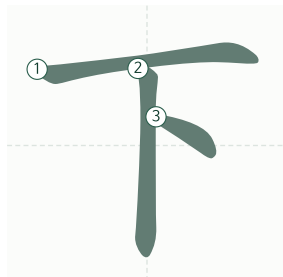
뜻·음 그럴 연  
총 12획 · 부수 火



[hanja.wordrow.kr/한자/然/](http://hanja.wordrow.kr/한자/然/)

下

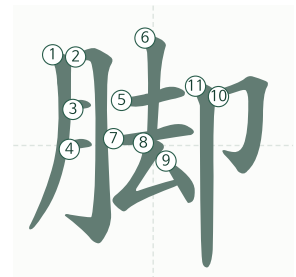
뜻·음 아래 하  
총 3획 · 부수 一



[hanja.wordrow.kr/한자/下/](http://hanja.wordrow.kr/한자/下/)

脚

뜻·음 다리 각  
총 11획 · 부수 肉



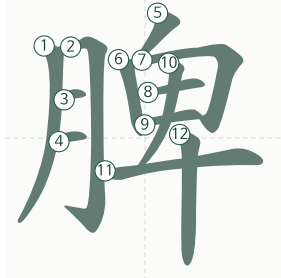
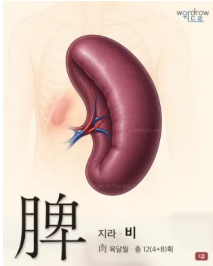
[hanja.wordrow.kr/한자/脚/](http://hanja.wordrow.kr/한자/脚/)

## 한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

脾

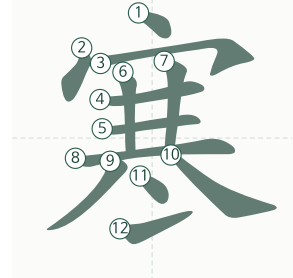
뜻·음 지라 비  
총 12획 · 부수 肉



[hanja.wordrow.kr/한자/脾/](http://hanja.wordrow.kr/한자/脾/)

寒

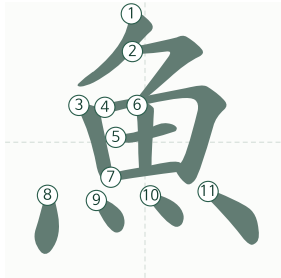
뜻·음 찰 한  
총 12획 · 부수 冫



[hanja.wordrow.kr/한자/寒/](http://hanja.wordrow.kr/한자/寒/)

魚

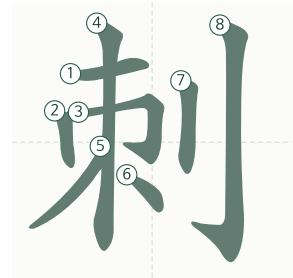
뜻·음 고기·물고기 어  
총 11획 · 부수 魚



[hanja.wordrow.kr/한자/魚/](http://hanja.wordrow.kr/한자/魚/)

刺

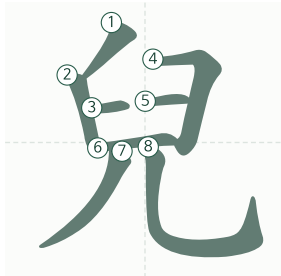
뜻·음 찌를 자 / 찌를 척  
총 8획 · 부수 刀



[hanja.wordrow.kr/한자/刺/](http://hanja.wordrow.kr/한자/刺/)

兒

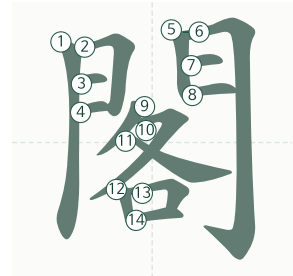
뜻·음 아이 아  
총 8획 · 부수 儿



[hanja.wordrow.kr/한자/兒/](http://hanja.wordrow.kr/한자/兒/)

閣

뜻·음 집 각  
총 14획 · 부수 門



[hanja.wordrow.kr/한자/閣/](http://hanja.wordrow.kr/한자/閣/)

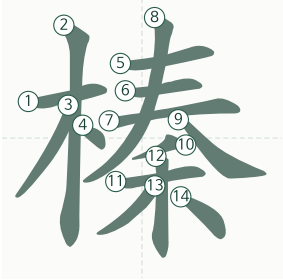
## 한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

# 榛

뜻·음 개암나무 진  
총 14획 · 부수 木





[hanja.wordrow.kr/한자/榛/](http://hanja.wordrow.kr/한자/榛/)